Организация Объединенных Наций A/69/PV.88

Генеральная Ассамблея

Официальные отчеты

Шестьдесят девятая сессия

88-е пленарное заседание
Вторник, 5 мая 2015 года, 15 ч. 00 м.
Нью-Йорк

Председатель: г-н Кутеса . . . . . (Уганда)

В отсутствие Председателя его место занимает г-н Гуннарссон (Исландия), заместитель Председателя.

Заседание открывается в 15 ч.00 м.

Пункт 129 повестки дня (*продолжение*)

Семидесятая годовщина окончания Второй мировой войны

Специальное торжественное заседание Генеральной Ассамблеи в память обо всех жертвах Второй мировой войны

Г-жа Персеваль (Аргентина) (*говорит по-испански*): Прежде всего я хочу поблагодарить Вас, г-н заместитель Председателя, а через Вас — и Председателя Генеральной Ассамблеи, за созыв — по предложению Российской Федерации и при единодушной поддержке Генеральной Ассамблеи — этого торжественного заседания по случаю семидесятой годовщины окончания Второй мировой войны.

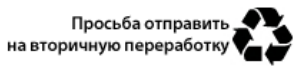
Это торжественное заседание требует от нас коллективных размышлений, как сказал бы Примо Леви, над поразительной способностью человека быть бесчеловечным по отношению к своим собратьям — другим людям. Поэтому это торжественное заседание следует воспринимать не как отход от прошлого, а как обязательство перед будущим. Сохранение коллективной памяти заставляет нас помнить о немыслимых масштабах величайшей трагедии современной истории.

Массовое уничтожение во время Второй мировой войны, когда 60 миллионов человек погибли, десятки миллионов получили ранения, целые города были разрушены и страны прозябали в нищете, оказавшись в состоянии разрухи и катастрофического опустошения, остается жестоким наследием той войны. В результате этих смертей и разрушений наша Организация была создана для того, чтобы, как о том говорится в преамбуле к ее Уставу: «избавить грядущие поколения от бедствий войны, дважды в нашей жизни принесшей человечеству невыразимое горе».

Именно поэтому необходимо еще раз почтить память жертв той Великой войны — мужчин, женщин и детей, — а также воздать должное тем, кто боролся за мир, не забывая при этом о том, что более половины погибших были ни в чем не повинные гражданские лица. Кроме того, учитывая превентивное свойство памяти и историческую правду об освободительных движениях, сегодня мы обязаны осудить не только тоталитарные идеологии прошлого, но и современные интерпретации,

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты письменных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-0506, verbatimrecords@un.org). Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (http://documents.un.org).

15-13051 (R)



авторы которых всех «стригут под одну гребенку» и, исходя из ненависти и крайних форм насилия, стремятся распространять не только новые, но и уже опробованные формы нетерпимости, расизма, антисемитизма и ксенофобии, а также придерживаются агрессивной, унижающей человеческое достоинство концепции уничтожения Других лишь за то, что они Другие.

Мы знаем: чтобы жертвы не были напрасными, не достаточно только помнить, только чтить и только осуждать. Мы обязаны подтвердить наше твердое намерение и нашу общую обязанность позаботиться о том, чтобы моральные гарантии и политические и правовые принципы Устава не остались пустыми словами. Мы обязаны торжественно заявить, что, по нашему мнению, война не имеет никакого морального, этического или политического оправдания. Мы обязаны вновь торжественно заявить о том, что мы осуждаем угрозу применения или применение силы и отвергаем войну и насилие как средства урегулирования споров и разногласий. Как сказал современный философ, мы обязаны действовать, даже если мы не уверены и даже если мы рискуем. В этом и заключается суть свободы.

Мы обязаны действовать, потому что слишком часто мы видим, как военное решение становится иллюзорным средством достижения мира. Мы обязаны действовать, потому что мы видим религиозный фанатизм, который прибегает к крайним формам насилия и актам терроризма и ненависти для того, чтобы подавлять, уничтожать, порабощать и унижать. Мы обязаны действовать, потому что мы видим, как люди становятся бросовым товаром и жертвами транснациональных преступных организаций, торгующих людьми, оружием, наркотиками и природными ресурсами и культурным ценностями. Они торгуют настоящим, человеческим достоинством и будущим. Мы обязаны действовать, потому что мы видим, как люди становятся жертвами изоляции, исключающей их из общества, и растущего неравенства, которое оборачивается нищетой и голодом. Мы обязаны действовать, потому что мы наблюдаем апартеид в глобальном масштабе, когда тысячи и тысячи людей тонут, пытаясь, как мигранты, пересечь границу того ада, в котором они живут, и въехать в страны, которые кажутся им раем, но в которых им нет места. Мы обязаны действовать, чтобы прекратить экологические катастрофы и разрушение окружающей среды, а также положить конец псевдокультуре разграбления планеты, которое, похоже, не знает границ.

Мы опаздываем. Мы обязаны действовать уже сейчас. Мы не можем допустить, чтобы наша апатия, наш скептицизм и наше недоверие продолжались. Это не бесконечное возвращение, не монотонное повторение истории. Будущее не предопределяется злом. Человек человеку волк — это не кредо нашей Организации. Мы больше не можем терять время. Идти по пути мира, прав человека и равенства трудно, но мы должны это сделать. Альтернативу этому пути мы видели 70 лет назад, и мы обещали, что больше никогда не пойдем той дорогой.

Мы знаем, что мы испытывали разочарование, но мы знаем и то, что опыт разочарований способен породить новые надежды. Именно поэтому в нашей Организации мы стремимся к тому, чтобы подлинная надежда на более справедливый, равноправный и мирный мир стала реальностью.

Г-н Дехгани (Исламская Республика Иран) (*говорит по-английски*): Я благодарю Председателя Кутесу за организацию этого торжественного заседания в память о жертвах Второй мировой войны. Мы собрались здесь сегодня для того, чтобы воздать должное памяти мужественных мужчин и женщин, которые поднялись против сил войны и тех, кто использует агрессию и террор, распространяя свою темную и бесчеловечную идеологию. Они отдали свои жизни, защищая свои страны, свою свободу и свою честь перед лицом врага, желавшего подчинить своему жестокому правлению народы в Европе и за ее пределами. Мы чтим память миллионов и миллионов солдат и мирных людей, погибших, сопротивляясь нацистской военной машине на фронтах войны и в обществах, пораженных голодом и болезнями.

Будучи поистине глобальным бедствием, Вторая мировая война оставила свой разрушительный след далеко за пределами воюющих государств. Жертвами этой страшной войны стали не только граждане союзных стран или держав Оси. Во время войны огромные страдания переживали народы и многих других стран, включая Иран. Сегодня, когда мы вспоминаем погибших в этой войне, менее известные тяготы, навязанные таким странам, как Иран, заслуживают особого внимания.

Одной из таких менее известных трагедий Второй мировой войны было вторжение в Иран и его

оккупация. Эта оккупация имела далеко идущие негативные последствия для политического суверенитета и экономического развития нашей страны. Она унесла жизни сотен тысяч иранцев — и военнослужащих, и гражданских лиц, как в ходе боевых действий, так и в результате голода и болезней, и нанесла серьезный ущерб инфраструктуре Ирана.

Всего через три дня после начала войны, 4 сентября 1939 года, Иран заявил о своем нейтралитете. Эта позиция была вновь подтверждена через пять дней после того, как немецкая армия напала на Союз Советских Социалистических Республик. К сожалению, воюющие стороны эту позицию проигнорировали. Когда нацистская армия напала на Союз Советских Социалистических Республик, Иран и его население оказались втянутыми в геополитическую игру крупных держав, которым судьба иранского народа была безразлична. Так называемый Персидский коридор — трансиранская железная дорога и сеть дорог, которые можно было использовать для снабжения новых фронтов, — становился все более привлекательным для союзников. Кроме того, Иран к тому времени уже был крупным производителем нефти, чем хотели воспользоваться стороны во Второй мировой войне, при этом не позволяя воспользоваться этой нефтью другим, поскольку это был столь ценный ресурс.

Используя надуманные предлоги и незаконные требования, 25 августа 1941 года союзники вторглись в Иран с севера, юга и запада и вскоре оккупировали страну. Они резко изменили политическую систему в стране и навязали ей радикальные изменения на самом высоком правительственном уровне. Таким образом, они нарушили право Ирана сохранять нейтралитет в войне и нарушили международные нормы относительно уважения суверенитета нашей страны и ее права на самоопределение. Интервенты взяли на себя большинство основных функций нашего государства. Важнейшая экономическая деятельность, такая, например, как работа банков и транспорта, оказалась подчинена оккупантам. Кроме того, оккупирующие державы захватывали продовольствие, топливо и другие товары первой необходимости, вызвав в стране повсеместный голод, который всего за пару лет унес жизни сотен тысяч людей. Иран, который использовали как инструмент в интересах иностранных держав, был разорен. Для них Иран был мостом к победе, но нашей стране эта оккупация принесла только страдания.

Как говорит имам Али, наш опыт учит нас выбирать правильный путь. И как сказал испанский мыслитель Хорхе Сантаяна, те, кто забывает прошлое, обречены его повторить. И если мы хотим предотвратить будущие катастрофы, подобные Второй мировой войне, мы должны на них учиться. Вторая мировая война никогда бы не началась, если бы все государства обязались не нарушать суверенитет, территориальную целостность и политическую независимость других государств, разрешать все споры мирными средствами и воздерживаться от применения или угроз применения силы в международных отношениях.

Иран, будучи одним из учредителей Организации Объединенных Наций и одним из государств, имеющих горький опыт неоднократного вторжения в него и его многолетней оккупации внешними державами на протяжении своей недавней и древней истории, придает огромное значение целям и принципам Устава Организации Объединенных Наций. Мы призываем все государства соблюдать свои обязательства согласно Уставу; эта мера даст нам возможность избежать тех испытаний, которые пережили многие из нас в ходе Второй мировой войны.

Г-н Алиев (Азербайджан) (*говорит по-английски*): Сегодня, в семидесятую годовщину окончания самой ужасной войны в истории человечества, мы оглядываемся назад, на то, что происходило в эти трудные годы, на то, что мы делали в недавнем прошлом и что мы делаем сейчас, чтобы наша планета стала более безопасной. Вторая мировая война принесла невыразимые страдания человечеству. Ее масштабы, гибель людей и утрата собственности носили беспрецедентный характер. Сегодняшнее заседание дает нам возможность воздать должное тем, кто боролся за мир, свободу и человеческое достоинство, почтить память многих миллионов жертв Второй мировой войны и вспомнить ее ужасающие зверства и разрушения. Война затронула все континенты и народы, не избавив никого от боли и страданий.

В Азербайджане не было ни одной семьи, которую так или иначе не затронула бы Вторая мировая война. Несмотря на то, что военные действия происходили за пределами территории Азербайджана, наш народ испытал и преодолел тяжелые страдания

и внес свой вклад в победу. Наша Республика мобилизовала в армию более 600 000 своих сынов и дочерей, половина из которых принесла в жертву свою жизнь. Многие азербайджанцы в качестве участников сопротивления также сражались во Франции, Италии, Польше, Нидерландах и Югославии.

Победа была одержана не только на полях сражений, но и дома. В очень короткие сроки Азербайджан наладил производство боеприпасов и вооружений и разместил на своей территории промышленные предприятия, перемещенные с театра военных действий. Проявлением подлинного героизма стало бескорыстное служение и самоотверженность народа Азербайджана, который день и ночь трудился на предприятиях по добыче нефти. Во время Второй мировой войны на долю Баку, одного из главных производителей и поставщиков нефти, приходилось почти 80 процентов объема нефти, добываемой во всем Союзе Советских Социалистических Республик, 90 процентов сырой нефти и 96 процентов горюче-смазочных материалов. Четыре из каждых пяти советских самолетов, танков и грузовых машин, использовавшихся в ходе Второй мировой войны, работали на топливе, произведенном на бакинских нефтеперерабатывающих заводах из нефти, добытой на бакинских нефтяных промыслах. В своей статье, озаглавленной «Слава азербайджанскому народу» и датированной 28 апреля 1945 года, Маршал Советского Союза Федор Толбухин писал:

> «Красная армия обязана азербайджанскому народу и мужественным бакинским нефтяникам многими победами, благодаря своевременной доставке высококачественного топлива наступающим частям. Солдаты нашего фронта под Сталинградом, на Дону и в Донбассе, на берегах Днепра и Днестра, в Белграде, под Будапештом и Веной с благодарностью вспоминают азербайджанских нефтяников и приветствуют доблестных работников нефтедобывающих предприятий Баку».

Уроки Второй мировой войны по-прежнему актуальны в том, что касается формирования нашего современного мира и будущих международных отношений. Стремление спасти человечество от бедствий войны побудило страны создать механизм поддержания международного мира и безопасности — Организацию Объединенных Наций, нашу Организацию. Следовательно, это празднование должно стать для нас возможностью подтвердить нашу приверженность принципам и целям Устава Организации Объединенных Наций.

В ознаменование цели проведения этого специального тожественного заседания следует напомнить о том, что в своей резолюции 69/267, озаглавленной «Семидесятая годовщина окончания Второй мировой войны», Генеральная Ассамблея, среди прочего, призывает государства — члены Организации Объединенных Наций

> «объединить усилия в борьбе с вызовами и угрозами международному миру и безопасности при центральной роли Организации Объединенных Наций и делать все возможное для того, чтобы воздерживаться в их международных отношениях от угрозы силой или ее применения как против территориальной неприкосновенности или политической независимости любого государства, так и каким-либо другим образом, несовместимым с целями Организации Объединенных Наций, и разрешать все споры мирными средствами в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций».

Г-н Дробняк (Хорватия) (*говорит по-английски*): Я благодарю Председателя Генеральной Ассамблеи за организацию этого торжественного заседания Генеральной Ассамблеи в память обо всех жертвах Второй мировой войны.

Хорватия присоединяется к заявлению, сделанному от имени Европейского союза (см. A/69/PV.87), и я хотел бы сказать несколько слов в моем национальном качестве.

Сегодня мы вспоминаем шесть долгих лет Второй мировой войны, которая принесла невыразимые страдания человечеству. Это был самый мрачный период в истории человечества; это также было незабываемое время, которое выявило во всех нас наши лучшие качества: мужество, героизм, стойкость и стремление во что бы то ни стало отстаивать свои убеждения и не допускать того, чтобы силы зла одержали верх, чего бы это ни стоило. Семидесятая годовщина победы в ходе величайшей войны в истории мирового сообщества это нечто большее, нежели память об историческом событии; это возможность торжественно отдать дань памяти всех тех миллионов мужчин и женщин, которые погибли на полях сражений, в концентрационных лагерях и в тюремных застенках, в своих жилищах, на море и

в воздушном пространстве или в тех доселе неизвестных местах, где люди умирали даже после того, как было подписано соглашение о перемирии.

Хорватия серьезно пострадала в результате Второй мировой войны, понеся огромные человеческие потери. Война была беспощадна ко всем нам. Нет почти ни одной семьи, которой бы она не коснулась; она нанесла глубокие раны, и сегодня, даже спустя семьдесят лет, они все еще могут болеть. Антифашистское наследие Хорватии, завоеванное в результате преодоления неимоверных трудностей во время войны, с гордостью было отражено в Конституции Республики Хорватии в качестве одной из основ современного хорватского государства. Вспоминая всех погибших в ходе Второй мировой войны, их жертвы и мужество, вспоминая испытанные ими зверства и ужасы, мы сохраняем историческое наследие, которое является данью памяти и предостережением. Некоторые его страницы никогда нельзя забывать.

В то же время наши сердца и умы должны быть устремлены в будущее. Подлинное значение таких событий, как сегодняшнее празднование, заключается не в том, чтобы бередить старые раны или возрождать старые разногласия, а в том, чтобы побудить нас объединить усилия и проявить единодушную и непреклонную решимость не допустить того, чтобы это повторилось. Чтобы добиться этого, мы твердо поддерживаем строгое соблюдение международного права и мирное урегулирование споров, а также нерушимость международно признанных границ суверенных государств.

Победа во Второй мировой войны дала нам возможность создать Организацию Объединенных Наций. Организация Объединенных Наций находится и должна оставаться в авангарде борьбы против тоталитаризма, расизма, антисемитизма, всех проявлений ненависти, нетерпимости, нарушений прав человека, дискриминации и ксенофобии, которые, к сожалению, все еще существуют в мире, в котором мы живем. Только прилагая неустанные и энергичные усилия по улучшению настоящего, мы можем должным образом отдать дань уважения огромному самопожертвованию миллионов людей, которые погибли в борьбе за то, чтобы сделать этот мир более терпимым, свободным и безопасным для всего человечества.

Г-н Имнадзе (Грузия) (*говорит по-английски*): В прошедшие века Вторая мировая война поистине была самой великой трагедией, которая унесла жизни миллионов ни в чем не повинных людей. Я присоединяюсь к выступившим сегодня ораторам и скорблю по всем тем, кто отдал свою жизнь в борьбе с фашизмом.

Наша делегация присоединяется к заявлению, сделанному главой делегации Европейского союза (см. A/69/PV.87). Однако в своем национальном качестве я хотел бы добавить следующее.

Вместе с другими нациями грузинский народ понес колоссальные потери. Из 700 000 грузин, которые боролись на фронтах Второй мировой войны, 350 000 — иными словами, 10 процентов населения нашей страны в то время или каждый десятый грузин — полегли на полях сражений. Сразу же после окончания войны цивилизованный мир воплотил извлеченные уроки в конкретные дела и принял Устав Организации Объединенных Наций, за которым вскоре последовало принятие Хельсинкского заключительного акта в 1975 году. Эти документы должны были положить конец хаосу и беззаконию, избавить грядущие поколения от бедствий войны, восстановить основополагающие права человека и создать условия, в которых можно было бы обеспечить справедливость и выполнение обязательств, вытекающих из договоров и других источников международного права.

Однако сейчас, когда мы отмечаем семидесятую годовщину окончания Второй мировой войны и осуждаем все совершенные преступления, наше праздничное настроение омрачается беспрецедентными угрозами безопасности, которые над нами нависли в различных частях мира. Международная система по-прежнему подрывается из-за продолжающихся нарушений основополагающих принципов международного права, включая применение силы против суверенитета и территориальной целостности государств — членов Организации Объединенных Наций.

Особое разочарование вызывает то, что один из основателей Организации Объединенных Наций, который, будучи постоянным членом Совета Безопасности, обязан быть хранителем мира, нарушает международное право и подрывает основу Устава Организации Объединенных Наций, аннексируя территории своих соседей, оккупируя 20 процентов

нашей страны, Грузии, и совершая агрессию в отношении суверенной Украины.

Говорят, что надежда умирает последней, но я все же надеюсь, что семидесятая годовщина окончания Второй мировой войны станет для международного сообщества напоминанием о необходимости решительно отстаивать принципы, закрепленные в Уставе Организации Объединенных Наций, бороться за мир и стабильность во всем мире и вернуть правонарушителей в международно-правовое поле.

Г-н Кыдыров (Кыргызстан): Прежде всего позвольте мне выразить искреннюю признательность за организацию этого специального торжественного заседания в память обо всех жертвах Второй мировой войны.

Киргизская Республика выступила одним из основных авторов резолюции 69/267 «Семидесятая годовщина окончания Второй мировой войны», чтобы отдать глубокую дань уважения всем тем, кто пожертвовал своей жизнью ради победы над нацизмом и за светлое будущее всего человечества. По этой же причине Киргизская Республика в 2004 году была в числе основных авторов резолюции 59/26, которой Генеральная Ассамблея провозгласила 8 и 9 мая днями памяти и примирения.

Семьдесят лет назад завершилась Вторая мировая война. Историческое значение этого события невозможно переоценить. Мы никогда не сможем забыть о том, какой ценой досталась победа в этой кровопролитной и разрушительной войне. Мы никогда не сможем забыть о принесенных жертвах. Мы никогда не прекратим скорбеть о людях, которые погибли во время войны, Холокоста, оккупации, репрессий, голода и тяжелых послевоенных лет.

Киргизская Республика внесла свой посильный вклад в окончание Второй мировой войны. Для нас эта была Великая Отечественная война — борьба за Родину, за народ, за свободу. На ее фронтах побывал каждый шестой житель Кыргызстана. За победу сражались более 360 000 лучших сынов и дочерей моего народа. Более 100 000 погибли в боях. За проявленное мужество и героизм тысячи бойцов и командиров были награждены орденами и медалями, 21 кыргызстанцу присвоено высшее государственное звание «Герой Советского Союза». Это не просто цифры — за ними человеческая жизнь, любовь к Родине, стойкий героизм и трагедия тысяч людей.

Нельзя не отметить вклад тружеников тыла. Более миллиона моих соотечественников самоотверженно трудились в тылу. Ушедших на фронт мужчин заменили женщины, подростки, старики. Они трудились на полях и фермах, на заводах и фабриках. Так они вели свою битву с врагом. Отдавая дань глубокого уважения великому подвигу ветеранов, президент Киргизской Республики Алмазбек Атамбаев 25 апреля 2015 года подписал Указ о мерах социальной поддержки ветеранов войны и их семей. Указ предусматривает ряд мер, направленных на дополнительную социальную и финансовую поддержку участников Второй мировой войны, включая увеличение пожизненных стипендий.

Киргизская Республика считает, что празднование 70-й годовщины окончания Второй мировой войны должно характеризоваться не только осмыслением прошлого, но и взглядом, обращенным в будущее. Пережив самую масштабную войну, в результате которой погибли десятки миллионов человек, международное сообщество решило создать всемирную организацию — Организацию Объединенных Наций. Она была учреждена, как сказано в Уставе, преисполненной решимостью «избавить грядущие поколения от бедствий войны, дважды в нашей жизни принесшей человечеству невыразимое горе».

Поэтому оглядываясь сегодня назад, чтобы почтить память погибших и отдать дань уважения героям, мы также должны смотреть вперед и вновь подтвердить нашу приверженность целям и принципам Устава Организации Объединенных Наций. Это имеет особую актуальность сегодня, когда миллионы людей во всем мире по-прежнему подвергаются страданиям в результате бедствий, которые несут с собой вооруженные конфликты. В этом контексте всецело поддерживаем изложенный в резолюции 69/267 призыв ко всем государствам

> «объединить усилия в борьбе с вызовами и угрозами международному миру и безопасности при центральной роли Организации Объединенных Наций и делать все возможное для того, чтобы воздерживаться в их международных отношениях от угрозы силой или ее применения…, и разрешать все споры мирными

средствами в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций».

Это единственный способ уберечь нынешнее и будущие поколения от бедствий новых войн. И это самое лучшее, что мы сможем сделать в память о миллионах людей, погибших во время Второй мировой войны.

Г-н Миланович (Сербия) (*говорит по-английски*): Сегодня мы торжественно отмечаем годовщину окончания Второй мировой войны, самой большой трагедии, которую мир когда-либо переживал. Потери и разрушения, которые принесла эта война, были колоссальными, библейскими. От степей России и Украины до широких просторов Тихого океана, от рисовых полей Восточной Азии до песков Северной Африки и берегов Нормандии, от улиц Варшавы до скверов Дрездена, от взрывов в Хиросиме и Нагасаки до газовых камер Аушвица, от лесов и ущелий Балкан до мест массовых расстрелов во многих других уголках, далеких и близких, Вторая мировая война выковала волю свободолюбивого мира к жизни без бедствий войны.

Наша страна внесла важный вклад в борьбу с фашизмом за свободу. Около 1,7 миллиона граждан бывшей Югославии погибли. Большинство из них составляли сербы. Их вклад, т.е. их кровь и деньги, были стратегически важны для военных действий союзников. На балканском театре военных действий были развернуты 25 вражеских дивизий, что оказало влияние на боевые действия в других частях мира. Кампании нацистов на Балканах задерживали их операции на Восточном фронте, что оказало огромное влияние на исход войны.

Вместе с союзниками наша страна стремилась к построению справедливого мира и государств, которые были бы равными и свободными. Все вместе мы создали Организацию Объединенных Наций, которая продолжает играть центральную роль в обеспечении мира и недопущении применения силы в отношении территориальной целостности и политической независимости какой-либо страны. Поэтому приверженность многосторонности является одной из основ внешней политики Сербии, особенно если учесть ее весьма непростую историю и те вызовы, которым она постоянно противостояла. Поэтому мы считаем, что многосторонние форумы, такие, как Организация Объединенных Наций, Европейский союз и Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ) являются надлежащей основой для поощрения демократии и стабильности и достижения устойчивого мира.

С момента создания Организации Объединенных Наций ее цель состоит в том, чтобы устанавливать и поддерживать стабильный и коллективный мир на основе согласия, достигнутого благодаря широкому консенсусу между государствами. Она создала систему международной безопасности на основе приобретенного опыта и извлеченных уроков. Эта система является всеобъемлющей и охватывает всех. В ее рамках вчерашние противники совместно прилагают усилия в целях поощрения демократии, равенства и развития. Ее «голубые каски» устанавливают мир, спасая в масштабах всей планеты самое ценное «сырье», каковым является человеческая жизнь, причем зачастую в чрезвычайно нестабильных районах и в очень сложных условиях.

В этом году Сербия выполняет функции Председателя в Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе, другой международной организации, созданной для сохранения мира в регионе, в котором началась Вторая мировая война. Это дает моей стране возможность заниматься серьезными проблемами и способствовать их решению, что мы рассматриваем как свою обязанность. Сербия стремится выполнять функции Председателя, опираясь на свой собственный опыт, диалог и лучшее понимание и уважение интересов всех людей.

В настоящее время от нас все чаще требуется противостоять новым вызовам и угрозам. В их число входят воинственный терроризм, ненависть, ксенофобия, антисемитизм, насилие и жестокие, бессмысленные казни, которые разрушают ценности, закрепленные в Уставе Организации Объединенных Наций. В то же время, впервые в истории мы подошли к такому моменту, когда возникла реальная угроза исчезновения человечества, если не будут приняты меры по предотвращению изменения климата и созданию условий для обеспечения устойчивого развития; Идя по дороге уже в другом веке, мы должны обеспечивать еще большее уважение прав человека и человеческого достоинства, ибо людей сейчас убивают во имя самых отвратительных целей. Детей похищают, а над девочками и женщинами совершают надругательства, при этом лишая их возможности получить образование.

Поэтому наша приверженность целям и принципам Устава должна по-прежнему оставаться неизменной, твердой и непоколебимой. За 70 лет существования Организация Объединенных Наций и ее специализированные учреждения внесли огромный вклад в поддержание международного мира, поощрение развития и борьбу с нищетой и болезнями. Однако мы не можем купаться в лучах славы или самоуспокаиваться. Мы обязаны активизировать работу нашей Организации и реформировать ее с тем, чтобы она еще более действенно и оперативно реагировала на трудности и проблемы, которые будут иметь место в нашем будущем, а также обеспечить, чтобы не оказалась напрасной жизней людей, погибших в траншеях, убежищах или просто в результате зверских расправ.

Г-н Логар (Словения) (*говорит по-английски*): Я хотел бы поблагодарить Председателя за созыв этого специального торжественного заседания Генеральной Ассамблеи с целью отметить семидесятую годовщину окончания Второй мировой войны, а также воздать должное всем жертвам войны.

Словения присоединяется к заявлению, сделанному ранее сегодня наблюдателем от Европейского союза (см. A/69/PV.87), к которому я хотел бы добавить несколько замечаний в своем национальном качестве.

Мы отмечаем окончание Второй мировой войны, отдавая дань уважения всем, кто были готовы принести в жертву свою жизнь во имя свободы, мира и человеческого достоинства, а также предупреждая о том, что мы должны не допустить, чтобы извращенные представления и болезненные амбиции ввергли мир в глобальную конфронтацию. Нам важно сохранять память о вкладе и ценности жизни каждого человека, так или иначе затронутого бедствием войны.

Организации Объединенных Наций была создана для того, чтобы не допустить повторения таких ужасных событий когда-либо. По сути, именно это подчеркивается в преамбуле к Уставу Организации Объединенных Наций, где говорится:

> «Мы, народы Объединенных Наций, преисполнены решимости избавить грядущие поколения от бедствий войны, дважды в нашей жизни принесшей человечеству невыразимое горе».

Организация Объединенных Наций была основана на целях и принципах, которые разделяло очень большое число стран. Они отражают общие ценности, которые со временем стали неоспоримыми. На протяжении многих лет цели и главные документы Организации сохраняют свою весьма высокую степень актуальности, по-прежнему являясь основой для сосуществования государств, равно как и Хельсинкский заключительный акт, который отмечает в этом году свою 40-ю годовщину.

Во время войны вопиющее неуважение к человеческой жизни и правам человека привело к ужасным преступлениям и злодеяниям. Когда она закончилась, люди «проснулись» и с радостью встретили новый мир и свободу. Мы никогда не должны забывать ужасов прошлого. Принимая во внимание уроки истории, мы обязаны помнить о принесенных жертвах и скорбеть по всем тем, кто отдали свою жизнь, став жертвами этой чудовищной войны,

Спустя 70 лет после окончания Второй мировой войны, мир стал еще более сложным и непредсказуемым. В условиях меняющейся ситуации в области безопасности мы оказываемся лицом к лицу с новыми проблемами. Ключевым международным организациям, которые были созданы в целях поддержания и укрепления международного мира и безопасности и эффективного решения всех наших проблем в области безопасности, становится все труднее эффективно реагировать на масштабные сегодняшние кризисы. Принимая во внимание наше общее желание никогда более не допустить страданий и разрушений, которыми Вторая мировая война обернулась для человечества, международному сообществу следует подумать о возможных путях налаживания взаимодействия друг с другом с тем, чтобы укрепить доверие, подтвердить наши общие цели и обязательства, а также укрепить наш коллективный потенциал в плане принятия решений.

В периоды, когда возникают многочисленные вызовы и насущные вопросы, нации должны объединять свои усилия и вести поиск эффективных решений. Миру, как никогда раньше, необходимы партнерства, цель которых заключается в преодолении кризисов, а также препятствий на пути развития. Очевидно, что партнерские отношения представляют собой основу для сотрудничества, укрепления взаимного доверия и достижения наших общих целей на основе инклюзивного диалога и согласованных действий. Поэтому сегодняшнее

торжественное мероприятие дает возможность вновь подтвердить приверженность эффективной многосторонности, обеспечиваемой Организацией Объединенных Наций, ибо мир и процветание могут быть обеспечены только на основе подлинного сотрудничества, солидарности и доверия.

Г-жа Пак Чжи А (Республика Корея) (*говорит по-английски*): Я хотела бы присоединиться к предыдущим ораторам и выразить нашу скорбь сейчас, когда мы поминаем жертв Второй мировой войны, а также подчеркнуть важность сегодняшнего торжественного заседания,

Пережив неслыханные страдания, которые война принесла человечеству, международное сообщество приняло решение создать Организацию Объединенных Наций, первую в истории человечества универсальную международную организацию, цель которой заключалась бы в том, чтобы придать институциональный характер глобальным усилиям, направленным на предотвращение войны и установление прочного мира. Сегодня, когда мы чтим память свыше 60 миллионов людей, погибших во время Второй мировой войны, я хотел бы подчеркнуть, что наш долг состоит в том, чтобы сохранять нашу бдительность перед лицом угроз для международного мира и безопасности, а также активизировать коллективные усилия с целью не допустить подобной войны когда-либо в будущем.

Сегодня все государства-члены единодушно подчеркивали важность обеспечения того, чтобы мир не забывал об ужасных трагедиях человечества, а также смог оглянуться назад и беспристрастно взглянуть на страдания, причиненные мировыми войнами. Я считаю, что искреннее признание прошлых злодеяний и сожаление о них является первым шагом на пути к предотвращению еще одной войны и к обеспечению прочному миру. В этом году отмечается и семидесятилетие создания Организации Объединенных Наций. Опираясь на наш опыт и уроки, извлеченные из семи последних десятилетий, мы должны обеспечить, чтобы наша Организация отметила еще 70 лет мира и процветания. Я твердо верю, что пока нам дороги цели и принципы Организации Объединенных Наций, даже спустя еще 70 лет мы сможем сказать, что мир, в котором есть Организация Объединенных Наций, лучше, чем мир, в котором ее нет.

Председатель (*говорит по-английски*): Мы заслушали последнего оратора, выступившего на специальном торжественном заседании Генеральной Ассамблеи, посвященном памяти жертв Второй мировой войны.

Теперь слово предоставляется представителям, попросившим слова в порядке осуществления права на ответ. Я хотел бы напомнить представителям, что выступления в порядке осуществления права на ответ ограничиваются десятью минутами для первого выступления и пятью минутами для второго и осуществляются делегациями с места.

Г-н Иосикава (Япония) (*говорит по-английски*): Наша делегация хотела бы воспользоваться своим правом на ответ в связи с заявлением, сделанным представителем Корейской Народно-Демократической Республики в первой половине дня (см. A/69/PV.87).

Прежде всего вызывает сожаление то, что было сделано заявление с критикой Японии, несмотря на то, что целью этого специального торжественного заседания Генеральной Ассамблеи было почтить память всех жертв Второй мировой войны. Мы не считаем, что это подходящий форум для решения конкретных вопросов, поднятых делегацией Корейской Народно-Демократической Республики.

На протяжении всей послевоенной истории Япония, испытывая глубокое чувство вины в связи со Второй мировой войной и поддерживая все цели и принципы Устава Организации Объединенных Наций, идет путем миролюбивого государства, содействуя укреплению мира и безопасности во всем мире, неизменно соблюдая принципы свободы, демократии, верховенства права и уважая права человека. Курс, выбранный нами как миролюбивой нацией, никогда не изменится. В целях всестороннего решения остающихся вопросов, которые продолжают вызывать озабоченность, в том числе вопросов о похищениях и о ракетно-ядерной программе, Япония настоятельно призывает Корейскую Народно-Демократическую Республику принять конкретные меры в соответствии с Пхеньянской декларацией Японии и Корейской Народно-Демократической Республики.

Г-н Ан Мён Хун (Корейская Народно-Демократическая Республика) (*говорит по-английски*): Я хотел бы ответить на замечание представителя Японии.

Темой сегодняшнего заседания является семидесятая годовщина окончания Второй мировой войны. Это — специальное торжественное заседание Генеральной Ассамблеи, посвященное памяти всех жертв Второй мировой войны. Как я уже говорил в своем выступлении (см. A/69/PV.87), раны, оставленные Второй мировой войной в Азии, все еще не заживают из-за злодеяний, совершенных японскими властями, и это вполне подходящий форум для того, чтобы поднять вопрос о преступлениях Японии во время Второй мировой войны.

Как наша делегация уже весьма ясно заявляла, Япония определяется как враждебное и побежденное государство, совершившее невообразимые преступления против азиатских народов, однако до сих пор не предложившее достаточно убедительного признания, извинения или возмещения ущерба в связи совершенными преступлениями. Все присутствующие на этом форуме, возможно, отметили недавний визит премьер-министра Абэ в Вашингтон, округ Колумбия, и то, как он вел себя во время своего визита. Представитель Японии также упомянул Пхеньянскую декларацию. Эта декларация остается до сих пор не выполненной из-за двуличия и весьма неблаговидных целей, преследуемых японским правительством, которые заключаются в том, чтобы навсегда скрыть свои прошлые преступления за многочисленными акциями и мероприятиями.

Г-н Иосикава (Япония) (*говорит по-английски*): Прошу прощения за то, что вновь беру слово, но наша делегация вынуждена воспользоваться своим правом на ответ на заявление, только что сделанное представителем Корейской Народно-Демократической Республики.

Я воздержусь от подробного опровержения того заявления, с которым выступила делегация Корейской Народно-Демократической Республики, поскольку позиция Японии ясна уже из моего предыдущего выступления. К сожалению, мы по-прежнему видим непрекращающиеся вооруженные конфликты между государствами, даже после окончания Второй мировой войны. Кроме того, вызывает сожаление и тот факт, что в некоторых странах продолжаются нарушения прав человека и норм международного гуманитарного права.

Г-н Ан Мён Хун (Корейская Народно-Демократическая Республика) (*говорит по-английски*): Я хочу предельно четко разъяснить один вопрос для Японии. Япония должна принять политическое решение полностью покончить со своими прошлыми преступлениями. Покончить с прошлым означает ликвидировать все амбиции возродить милитаризм, все еще живой в японском менталитете. Это больше нельзя откладывать на будущее. Преступления Японии нельзя забалтывать, замазывать или забывать. Преступное прошлое Японии никогда не будет скрыто или стерто. Наша делегация вновь настоятельно призывает Японию полностью и недвусмысленно признать свои прошлые преступления, принести извинения и компенсировать причиненный ущерб.

Заседание закрывается в 16 ч. 00 м.